

# Anzeiger für den Kreis Pleß

**Abzugspreis:** Frei ins Haus durch Boten oder durch die Post bezogen monatlich 2,50 Zloty. Der Anzeiger für den Kreis Pleß erscheint Dienstag, Donnerstag und Sonnabend. Geschäftsstelle: Pleß, ul. Piastowska 1

**Nikolaier Anzeiger  
Plesser Stadtblatt**

**Anzeigenpreis:** Die 8-gespaltene mm-Zeile für Polen 15 Gr. die 3-gespaltene mm-Zeile im Reklameteil für Polen-Oberöchl. 60 Gr., für Polen 80 Gr. Telegramm-Adresse: „Anzeiger“ Pleß. Postpartassien-Konto 302 622. Fernruf Pleß Nr. 52

Nr. 64

Mittwoch, den 28. Mai 1930

79. Jahrgang

## Verschärfte Lage in Indien

Neue Zusammenstöße — 16 Personen getötet, 300 Verletzte  
Sturm auf das Salzlager — Eine Erklärung im Unterhaus

London. In Indien ist es am Montag in verschiedenen Städten erneut zu sehr ernstem Zusammenstoßen gekommen, wobei nach den bisherigen Berichten 16 Personen getötet und etwa 300 verletzt wurden. In Rangoon kam es zu stundenlangen heftigen Straßenkämpfen zwischen streikenden Hafnarbeitern und Streikbrechern, die aus anderen Gegenden von den Arbeitgebern herbeigebracht worden waren. Verrittene Polizei, die die Menge auseinanderreiben wollte, wurde mit Steinen beworfen, wobei es mehrere Verletzte gab. Der Verkehr mußte eingestellt werden. Sämtliche Läden wurden geschlossen. Viele Omnibusse wurden von der Menge beschädigt und Häuser mit Steinen beworfen. Die Zahl der Toten in Rangoon wird mit acht, die der Verwundeten mit 90 angegeben. Militärische Verstärkungen sind bereitgestellt

worden und man rechnet mit der Möglichkeit einer Verklüftung des Kriegszustandes. Dem Streik, der durch Lohnforderungen entstand, werden nun auch politische Ursachen zugeschrieben.

Bei einem Zusammenstoß in Guiergarbi ist ein Polizist getötet worden. In Wabala haben 83 Freiwillige am Montag einen weiteren Angriff auf das dortige Salzlager unternommen. 53 von ihnen wurden verhaftet. In der Nähe von Ahmedabad wurde eine Menge Freiwilliger bei der Rückkehr von einem Angriff auf das dortige Salzlager von berittener Polizei aufgehalten und zur Rückgabe des erbeuteten Salzes aufgefordert. Bei dem darauf entstandenen Kampf wurden 100 Personen verletzt, vier davon schwer. In Bombay ist die Lage so ernst, daß die Einführung des Kriegszustandes erwogen wird.

## Ein deutsch-polnischer Grenzzwischenfall

Waffengebrauch der Grenzbeamten — Den Verletzungen erlegen  
Erregung in Warschau und Berlin — Polnische Rechtfertigungsversuche

Marienwerder. Zwei polnische Grenzbeamte haben am Sonnabend abend unbefugterweise die Grenze am Grenzgebäude in Neuhöfen überschritten. Bei der Festnahme haben die Polen von der Waffe Gebrauch gemacht, wobei ein deutscher Beamter und ein polnischer Beamter verwundet wurden. Unmittelbar darauf unternahm andere polnische Beamte unter Ueberschreitung der Grenze einen Befreiungsversuch, indem sie eine große Anzahl von Schüssen auf das Grenzgebäude und die preussischen Grenzpolizeibeamten abgaben. Die Verletzungen des deutschen Beamten sind leichter Natur; der polnische Beamte ist verstorben.

### Polnischer Rechtfertigungsversuch

Berlin. Die Jstra-Agentur meldet, daß das polnische Außenamt den polnischen Gesandten beauftragt habe, in einer Note der polnischen Regierung im Berliner Auswärtigen Amt offiziell gegen die Verletzung der polnischen Grenze, die im Zusammenhang mit den letzten Vorfällen bei Dpaleniece erfolgt sei, zu protestieren. Ferner wurde eine Entschädigung

für die Verwundeten bzw. den getöteten Offizier des polnischen Grenzsoldates gefordert. Die bisherigen Feststellungen eines Sachverständigen (?) hätten ergeben, daß der Ueberfall auf die polnische Grenzpolizei durch den deutschen Grenzsoldat aus dem Hinterhalt erfolgt sei.

An zuständiger Berliner Stelle ist von einer derartigen Note bisher nichts bekannt. Nach einem in Berlin eingegangenen amtlichen Bericht hat aber die bisherige Untersuchung des Zwischenfalles, wie nochmals festgestellt sei, einwandfrei ergeben, daß das Verbrechen auf polnischer Seite liegt und daß die polnischen Grenzbeamten unbefugterweise in das deutsche Polizeigebäude in Neuhöfen eingedrungen sind. Was die polnischen Grenzbeamten veranlaßt hat, auf deutsches Gebiet einzudringen, müssen sie selbst am besten wissen. Jedenfalls zeigt allein die Tatsache, daß sich der Zwischenfall auf deutschem Gebiet in einem deutschen Polizeigebäude abgepielt hat, daß die deutschen Beamten keine Schuld treffen kann.



Luigi Boccherini

— als Komponist anmutiger Streichquartette, die auffallend an Haydn erinnern, der letzte Vertreter der gediegenen italienischen Kammermusik des 18. Jahrhunderts — starb am 28. Mai vor 125 Jahren.

### Die deutsche Sprache in der tschechischen Armee

Prag. Der Militärlandeskommendant von Böhmen, General Bilý, erließ vor einigen Tagen einen Befehl, durch welchen den Offizieren und ihren Familien der Gebrauch der deutschen Sprache auch im privaten Verkehr verboten wurde. Diese Maßnahmen, die s. Zt. im In- und Ausland großes Aufsehen hervorrief, hat nunmehr durch das Ministerium für Landesverteidigung eine Richtigstellung erfahren. Das Ministerium hat an alle militärischen Dienststellen einen vertraulichen Erlaß gerichtet, durch den die Herausgabe sämtlicher Befehle und Winke, soweit sie den Gebrauch der Staatsprache im dienstlichen und außerdienstlichen Verkehr betreffen, ausdrücklich dem Ministerium für die Landesverteidigung vorbehalten bleibt, mit der Begründung, daß Fragen dieser Art zwecks einwandfreien Vorgehens für die ganze Republik einheitlich gelöst werden müßten.

### Eine Antwort des Finanzministers

Die Pressekommentare, die das Interview des ehemaligen Finanzministers ausgelöst hatten, veranlaßte den Vertreter der Polnischen Telegraphen-Agentur, sich an den jetzigen Finanzminister Matuzewski mit der Bitte um eine Stellungnahme zu den Äußerungen des Herrn Czechowicz zu wenden. Herr Matuzewski sagte u. a.:

„Die Behauptungen Czechowicz' über die ausländischen Kredite sind einseitig und zu sehr subjektiv. Polen wird vom ausländischen Kapital nicht gemieden, die Unterbrechung seines Zuflusses nach Polen trat Anfang 1929 aus innerpolitischen Gründen ein. Die Ursache dafür ist in der gegenwärtigen Lage auf dem amerikanischen Geldmarkt zu suchen. Frankreich unterstützt überhaupt keine ausländischen Emissionen, es sei denn, daß die Anleihen einen allgemein finanziellen Charakter tragen, wie dies bei der polnischen Stabilisierungsanleihe der Fall ist. Die Tatsache, daß die russischen Vorkriegsschulden nicht geregelt wurden, war leider auf dem holländischen Geldmarkt ein grundsätzliches Hindernis für uns. Uebrigens sind die maßgebenden Emissionsbanken zur Zeit mit der Kommerzialisierung der deutschen Reparationsanleihe beschäftigt, so daß man von einer normalen Unterbringung polnischer Emissionspapiere auf den ausländischen Geldmärkten vorläufig noch nicht sprechen kann.

An Anleihe-Angeboten hat es Polen in den letzten zwei Jahren nicht gefehlt, so kam z. B. eine 20-Millionen-Dollar-Anleihe für die polnische Eisenbahn zustande. Alle anderen Angebote wurden vom Gesichtspunkt der Zweckmäßigkeit behandelt, man wird sich immer hüten müssen, ausländisches Kapital „um jeden Preis“ zu erlangen.

## Macdonald um die Erhaltung des Weltreichs

London. Ministerpräsident Macdonald hat am Samstag des Tages des britischen Weltreichs eine Rede gehalten, in der er darauf hinwies, daß Großbritannien die ihm durch seine Verpflichtungen gegenüber den verschiedenen Teilen des britischen Weltreichs, soweit sie nicht wie die Dominien volle Selbstverwaltung hätten, auferlegte Bürde nicht von sich weisen könne. Er glaube, daß die britische Herrschaft noch eine große Rolle in der Welt zu spielen habe. Zahlreiche Rassen hätten Weltreiche geschaffen, keines dieser Reiche habe sich aber als dauerhaft erwiesen. Die Frage, ob das britische Weltreich die Fähigkeiten habe, für die Zukunft zu leben, beantwortete Macdonald bejahend. Sie hänge aber vom einsichtsvollen und praktischen Sinn und Mut des britischen Volkes ab.

Diese Erklärung ist in zweifacher Hinsicht bemerkenswert, einmal aus dem Munde eines sozialistischen Ministerpräsidenten und zweitens im Zusammenhang mit der gegenwärtigen Krise in Indien. Macdonalds Rede zeigt wieder auf das deutlichste, daß nicht nur die Konservativen oder Liberalen, sondern auch die englische Arbeiterpartei und damit so gut wie das gesamte englische Volk Imperialisten im Sinne der Erhaltung und des Ausbaues des britischen Weltreichs sind. Die indische Krise, das zeigt die Rede Macdonalds deutlich, wird die grundsätzliche Reichspolitik nicht beeinflussen können



### Verhaftung des Düsseldorf Mörders

Peter Kürten, der am Sonnabend in Düsseldorf verhaftete 47-jährige Kutscher, der, wie bereits feststeht, wenigstens einen Teil der Düsseldorf Mordtaten verübt hat, die seit Februar 1929 die ganze Welt in Atem hielten.

### Eine Freihandelskonferenz in London

London. Am kommenden Mittwoch wird hauptsächlich auf Anregung des englischen Schatzkanzlers in London eine Freihandelskonferenz eröffnet werden. Die Konferenz, die von Industriellen, Wirtschaftlern und Politikern aus allen Teilen des Landes besucht wird, hat den ausgesprochenen Zweck einer Gegenorganisation zu dem unter Führung von Lord Beaverbrook stehenden Weltreichs-Zollschutzfeldzug.

## Deutsch-polnischer Meinungsaustausch

über die Aufhebung der Ein- und Ausfuhrverbote.

Berlin. Zwischen Vertretern der deutschen und polnischen Regierung hat in Berlin ein Meinungsaustausch über ein internationales Abkommen zur Aufhebung der Ein- und Ausfuhrverbote und Beschränkung derselben nach Möglichkeit stattgefunden. Die Besprechungen, die sich über 3 Tage erstreckt haben, haben zu einer Klärung der beiderseitigen Auffassungen beigetragen. Die beiden Abordnungen haben ihre Regierungen über den Verlauf der Verhandlungen unterrichtet.

## Der Räumungsplan der Franzosen

Mainz. Bei dem französischen Oberkommando liegt folgender Plan für die Räumung des besetzten Gebietes bis 30. Juni vor: In der ersten Etappe vom 20. bis 30. Mai findet eine Verminderung der Garnisonen Landau, Trier, Neustadt und Mainz statt. Geräumt werden in dieser Zeit die Orte Bingen, Worms, Germersheim und Speyer. In der zweiten Etappe, vom 1. bis 20. Juni, soll das noch im besetzten Gebiet verbliebene Gros der französischen Truppen in Kehl, Landau, Mainz und Trier zurückgezogen werden. Kaiserslautern wird in dieser Zeit völlig geräumt. In der letzten Etappe, vom 20. bis 30. Juni, werden der Rest der Truppen und die Abwicklungsstellen zurückgeführt.

## Indienausprache im Unterhaus

London. Im Verlauf der Indienausprache im Unterhaus erklärte Staatssekretär Wedgwood Benn, die letzten Unruhen hätten mehr sporadischen Charakter gehabt und seien auf die Städte beschränkt geblieben. Die Mohammedaner hätten sich im allgemeinen an den Unruhen nicht beteiligt. Die Regierung habe nicht die Absicht, eine weitere Ausdehnung der Unruhen zuzulassen. In Peshawar sei die Lage ruhig.

Weiter erklärte der Staatssekretär, daß zwischen dem Vizekönig von Indien und der Londoner Regierung stets volle Uebereinstimmung bestanden habe. Er sehe dem Tag entgegen, an dem Indien seinen Platz unter den selbständig regierten britischen Dominien einnehmen werde. Der Bericht der Simon-Kommission werde in aller nächster Zeit veröffentlicht werden.

## Pariser Erregung über die Mussolinirede

Paris. In einem aufsehenerregenden Artikel beschäftigt sich Bertinax im „Echo de Paris“ mit der letzten Rede Mussolinis. Frankreich könne es nicht stillschweigend hinnehmen, wenn Mussolini, offensichtlich gegen Frankreich gerichtet, dieses Land mit der italienischen Rache bedrohe. Die unvermeidbare Folge dieser Diktaturreden springe in die Augen. Von jetzt ab seien die vor zwei Jahren eingeleiteten französisch-italienischen Besprechungen, die die trennenden Fragen lösen sollten, auf unbestimmte Zeit vertagt. Ein Verständigungsversuch mit einer Regierung sei zwecklos, die entschlossen sei, mit Macht das zu nehmen, was sie durch die Diplomatie nicht erreiche. Für Frankreich sei es von großer Bedeutung, daß sich das italienische Volk freiwillig auf den Krieg einstelle. Die Londoner Flottenkonferenz und die Ablehnung der italienischen Forderung, eine gleich große Flotte wie Frankreich zu erhalten, seien die Hauptgründe für die Ausbrüche Mussolinis. Im letzten Herbst hätten Henderson und Macdonald, die Auseinandersetzung zwischen Frankreich und Italien nicht verstanden und sie unbewußt vergiftet. Henderson und Macdonald sowie die Vertreter Amerikas seien im hohen Maße verantwortlich für den gegenwärtigen französisch-italienischen Streit.

## Umgruppierung in der amerikanischen Flugzeugindustrie

Newyork. Als Dachgesellschaft mehrerer bedeutender Flugzeugbauunternehmungen, darunter vor allem der Dornier-Company of America und der Fokker Aircraft Corporation, ist hier die General Aviation Corporation gegründet worden. Diese Gesellschaft wird völlig von der Autobaufirma General Motors kontrolliert.

## Wieder Erdstöße in Japan

Tokio. In Tokio und Umgebung wurden am Sonntag starke Erdstöße verspürt, die mehr als 20 Minuten andauerten. Nach amtlichen Mitteilungen wurde kein großer Schaden angerichtet.



## Vom deutschen Sängerbundesfest in Windhuf

In der Hauptstadt der ehemaligen deutschen Kolonie Deutsch-Südwest-Afrika, Windhuf, fand vor einigen Wochen das erste deutsche Sängerbundesfest statt, zu dem Abordnungen von allen Ortsgruppen des Mandatsgebietes zusammengekommen waren. Im Mittelpunkt der Veranstaltung stand ein Festzug, an dem sich viele hundert Personen beteiligten und der von der Bevölkerung der Stadt aufs herzlichste begrüßt wurde. Unser Bild zeigt einen Wagen aus dem Festzug, der für das „Seebad“ Swakopmund war.

## Lenins Witwe gegen Stalin

Kowno. Wie aus Moskau gemeldet wird, sind die Meinungsverschiedenheiten zwischen Frau Krupskaja und der Parteileitung bis jetzt noch nicht beigelegt, die Witwe Lenins beabsichtigt vielmehr, sich der Rechtsopposition und zwar der Gruppe Solonitow, Patjakow und Bucharin anzuschließen. Von gut unterrichteter Quelle wird mitgeteilt, daß trotz der hohen Stellung der Witwe Lenins in der kommunistischen Bewegung die Parteileitung keine Kompromisse zu schließen beabsichtigt. Falls Frau Krupskaja weiter von der Parteileitung abruide, so werde gegen sie mit denselben Maßnahmen vorgegangen werden, wie seiner Zeit gegen die oppositionellen Elemente. Die Parteileitung verlange, daß Frau Krupskaja sofort eine öffentliche Erklärung zugunsten der Partei abgebe und ihre Beziehungen zu der oppositionellen Bewegung abbreche.

## Verhaftung eines „Goldmachers“

Düsseldorf. In Düsseldorf erregt die Verhaftung eines 30 Jahre alten früheren Färbers Heinz Kurzhilfen ungeheures Aufsehen, da er sich mit der Herstellung von Gold und Radium befaßt und damit eine Reihe der bekanntesten und prominentesten Düsseldorfer Persönlichkeiten geschädigt haben soll. Er hat seine Versuche einem größeren Kreise von Interessenten gezeigt, und diese haben ihm dann erhebliche Geldmittel zur Fortführung dieser Versuche und für ein Laboratorium zur Verfügung gestellt. Als die Versuche keine größeren Mengen Gold oder Radium ergaben, zeigten ihn die Geldgeber wegen Betruges an. Die Versuche bestanden darin, daß eine einfache Glasflasche mit Sand und Wasser gefüllt und versiegelt wurde, worauf elektrischer Strom in die Flasche geleitet wurde. Durch „Atomzertrümmerung“ wollte dann R. Gold und Radium gewinnen. Es wurden auch tatsächlich einige kleine Goldkörner gefunden. Diese soll K. vorher in die Flasche hineinpraktiziert haben. Er soll weiter in Berlin, München und in anderen Städten bekannte Persönlichkeiten mit den gleichen Versuchen geschädigt haben. Die Düsseldorfer Betrüger werden ziehen immer weitere Kreise. Auch in Köln sitzen Geschädigte, darunter ein Bankdirektor, der 50 000 Mark gegeben haben soll, und ein anderer Kölner, der sein ganzes nicht unbeträchtliches Vermögen verloren hat. In Düsseldorf sind Bankdirektoren, Rechtsanwältin, ein Landesrat und Professoren sowie ein Kartoffelgroßhändler die Geschädigten. Mit den Versuchen beschäftigte der Alchimist sogar das Düsseldorfer international anerkannte Eisenforschungsinstitut. Hier verließen jedoch die Versuche ergebnislos.

## Mit Bazillen vergiftet

Krautau. Wie gemeldet wird, hat eine Stiefmutter ihre drei Söhne und den Hauslehrer auf eine merkwürdige Weise ums Leben gebracht. Als Angestellte an dem Bakteriologischen Institut der Universität verschaffte sie sich tödliche Bazillen und mischte sie den Kindern unter die Speisen. Zwei Söhne sind bereits gestorben, der dritte Sohn und der Hauslehrer liegen im Sterben. Die Frau ist festgenommen worden.

## Küssen verboten

Newyork. Seit Einführung der Eisenbahnen wird auf allen Bahnhöfen der Welt geküßt, umarmt und Abschied genommen. Die Mutter liebkost den Sohn, die Schwester den Bruder, der Bräutigam die Braut. Sogar langjährige Gattinnen lassen sich nicht lumpen und üben zur Feier des Tages Zärtlichkeit. Frohlockend umarmen sie die verbleibende Gattin. Den puritanischen Bürgern Kolumbiens blieb es vorbehalten, hier ein Ziel zu setzen. In zahlreichen Briefen erluchten sie den Chef der Polizei, der „Anstöße“ zu steuern. Sie forderten es um so dringlicher, als es Leute geben soll, die mit dem Abschied Mißbrauch treiben. Auf den kolumbiischen Bahnhöfen ist eine ungeheure Küßerei im Schwunge. Anfangs hielten die puritanischen Bürger jene rührenden Abschiedsszenen für eine Folge des enormen Reiseverkehrs. Erst als ein Zug sich in Bewegung setzte, und die meisten Paare auf dem Bahnsteig verblieben, wo sie in gehobener Stimmung dem nächsten Abschied entgegenzusehen: erst da schöpfte man Verdacht. Und richtig: Liebespaare bevölkerten in inniger Umarmung den Bahnhof und tauschten Liebkosungen, obgleich sie nicht entfernt an Abschied dachten. Der Chef der Polizei sah ein, daß diese Küsse verboten werden müßten, und stellte Posten hin, die die Küsse auf ihre Berechtigung zu kontrollieren haben. Sie plagen brutal in rührende Abschiedsszenen und lassen sich — im Namen des Gesetzes — die Fahrkarten vorweisen. Auch messen sie Küsse nach Länge und Festigkeit und schöpfen Verdacht, wenn zu viel Zärtlichkeit hineingelegt wird. Seit der Kontrolle wird, dem amtlichen Bericht zufolge, nur noch aus lauterer Motiven geküßt. Auch liegen die Bahnhöfe merkwürdig verwaist und still da.

## Schüsse im Hotelzimmer

Swinemünde. Eine Ehetragödie hat sich im Seebad Heringsdorf abgespielt. Dort war der Photograph Wilhelm Stammer aus Swinemünde mit seiner Ehefrau in einem Hotel abgestiegen. Mäßiglich ertönten aus dem Zimmer zwei Schüsse. Der Mann hatte der Frau eine Kugel durch den Kopf geschossen und dann die Waffe gegen sich selbst gerichtet. Während der Mann sofort tot war, verfiel die Frau nach einer halben Stunde.

## Drum prüfe, wer sich ewig bindet

Roman von Erich Ebenstein

7. Fortsetzung.

(Nachdruck verboten.)

„Ich! Mich hat das Leben eben gleich mit harter Hand gepackt, das weißt du doch am besten, Tante Christa. Hinter mir stand kein Großvater, der mir jeden Stein aus dem Wege räumte und Tausender um Tausender zusammenhäufte, um mir eine sorglose Zukunft zu bereiten. Wenn man sich mühsam durchschlägt und für sein tägliches Brot arbeiten muß, wird man natürlich ernst.“

„Als ob Geld immer glücklich machte! Gewiß macht es nicht glücklich! Aber Sorglosigkeit macht mindestens froh und verhindert, daß ein geliebter Mann sich von einem wendet, bloß weil man arm ist! Christa streichelte mit leiblich zärtlich das ernst gewordene Gesicht des jungen Mädchens.“

„Denkst du denn immer noch an den Ungetreuen?“

„Nein. Uebrigens war er nicht ungetreu, sondern handelte ganz richtig, wie ich längst eingesehen habe. Ein armer Postassistent kann keine arme Lehramtskandidatin heiraten. Es fiel mir nur eben ein, als du von dieses Jugendlust sprachst. In meiner Lebenslage hätte sie sich natürlich auch anders entwickelt, wäre, wie ich, ernster und reifer geworden, als es den Jahren nach sein mußte. Ob es gerade ein Vorteil für die Welt wäre, will ich dahingestellt sein lassen.“

„Du hast mich mißverstanden, Dollu. Eigentlich nehme ich diese Waidacher ja ihre Fröhllichkeit nicht übel. Bloß, daß sie so hinter Günther her ist. Das hast du doch auch bemerkt, nicht wahr?“

„Ja. Ich glaube, sie hat ihn ernstlich lieb!“

„Wah — so ein halbes Kind! Sie kokettiert mit ihm und wird ihm noch den Kopf verdrehen!“

„Das wäre ja kein Unglück. Eine bessere Frau könnte er schwerlich finden. Geld hat sie auch — d. h. der Großvater hat es. Dieser derbe, alte Fils, der es mit zäher

Bauernfaust festhält und sich bei jeder Gelegenheit noch was zugute darauf tut, daß sein Vater noch persönlich hinter dem Pflug ging und die Ställe ausmiltete!“

„Na, schließlich stammen wir ja alle von Bauern oder — Raubrittern ab, und ich weiß nicht, was da ehrenvoller ist. Jedenfalls ist es ehrlicher, sich so zu geben, als den reichen Emporkömmling zu spielen, wie viele andere an Waidachers Stelle täten! Ich schätze den Alten gerade darum. Auch ließ er seinen verstorbenen Sohn ja Landwirtschaft studieren, und dieses Mutter war eine sehr gebildete Dame. Diese selbst wurde in einer Pension erzogen —“

„Davon merkt man wenig genug! Sieh dir doch dagegen Fräulein Wurzner an! Wie vornehm und sicher bewegt sich Grete Wurzner in der Gesellschaft, obwohl sie kaum ein halbes Jahr älter als diese ist!“

„Grete Wurzner? Weißt du, wie Günther die nennt? Einen dreißigjährigen Affen!“

„Das ist sehr unecht von Günther!“

Dollu schlang plötzlich lachend die Arme um ihre Tante.

„Was hast du denn nur heute, Tantechen? Du bist doch sonst gar nicht so knifflig! Und auf die Liesel lasse ich nun mal nichts kommen! Die wird einmal eine ganz famose Frau, wen immer sie heiratet!“

„Günther soll überhaupt noch gar nicht ans Heiraten denken! Er ist kaum zweiundzwanzig vorüber, und diese wäre die letzte, die ich als Schwiegertochter möchte!“ sagte Christa weinerlich eigenförmig. „Ich mag's nun einmal nicht! Dann raffte sie sich gewaltsam zusammen und fuhr sich über die Stirn, indem sie zu lächeln versuchte.“

„Verzeih, Dollu, ich bin so nervös in der letzten Zeit. Mich drückt eben auch manches —“

Die junge Lehrerin küßte sie schweigend, wobei ein erschrockener Ausdruck in ihren klaren, grauen Augen stand. Hatte Tante Christa etwa schon erfahren, was für törichte Gerüchte über ihren schönen Mann da und dort aufspratterten? Sicher waren sie ja nicht wahr — aber wie tief mußte die Arme kränken, daß derlei überhaupt gesprochen wurde!

IV

„Ingenieur Herrlinger begleitete diese Waidacher heim, da sie den gleichen Weg hatten. Seine „Bude“ — zwei Zimmer, die er sich für die Dauer seiner Arbeiten im Sulzgraben bei der Witwe eines Steuereinkommers gemietet hatte — lag am Eingang des Dorfes Sulzgraben. Fünf Minuten vorher erreichte man den Waidacherhof, ein stattliches Anwesen mit Herrenhaus, Stallungen und einem riesigen Obstgarten, an den sich Felder und Wiesen schlossen.“

„Das zweistöckige Herrenhaus mit Schieferdach und wildem Weingelände hätte noch einen viel ansehnlicheren Eindruck gemacht, wenn nicht gegenüber auf der anderen Straßenseite ein villenartiger Prunkbau es in den Schatten gestellt hätte.“

Villa Hermes mit ihrem Muscheldach, einem Uhrturm, zwei großen, statuenähnlichen Terrassen und dem prachtvollen Park ringsum, der voll seltener Bäume stand, ließ natürlich den einfachen Waidacherhof, wenn er auch zehnmal wertvoller war, nur wie ein besseres Bauerngut erscheinen.“

Aber daran lag dem alten Lukas Waidacher gar nichts. Im Gegenteil. Er zog, wenn er seinen Hof, der breit und behäbig inmitten fruchtbarer Gründe lag, mit dem bloß vom dem Stück Parkland umgebenen Prunkbau verglich, immer ein spöttisches Gesicht.“

Ein Haus ohne Kornfeld, ohne Viehstand, Melde und Wald war gerade so wie die „Kinkerlitzchen, die die Herren Offiziere so aufgeblasen an sich spazieren trugen“. Nichts Reelles dahinter. Da war ihm ein solider Goldreinetbaum in seinem Garten schon lieber als die australischen Koniferen drüben —“

Villa Hermes war jahrelang der Ruheflügel eines alten Generals gewesen. Nach seinem kürzlich erfolgten Tode kaufte es — gleichfalls als Ruheflügel — ein Architekt Helmer aus Wien, der vor einer Woche mit Frau, Tochter und Dienerschaft eingezogen war.

(Fortsetzung folgt.)

# Pflez und Umgebung

Mag Stedel 60 Jahre.

Auch wir Pflezer haben Anlaß des 60. Geburtstages Mag Stedels, am 26. Mai, zu gedenken. Unter den Schätzen seiner Photographien findet man viele Bilder, die heute in Reproduktionen auf Postkarten in alle Welt kommen. Am bekanntesten sind die Aufnahmen der Auerböden in den Zankowiger Forsten, die vielen Bilder vom Rohwilde im Pflezer Tiergarten. Als im vergangenen Jahre die Brauerei in Tichau ihr 30-jähriges Jubiläum feierte und aus diesem Anlaß eine Denkschrift herausgab, hat hierzu Mag Stedel die Illustrationen geliefert. In den vielen Jahren der oberschlesischen Wirksamkeit Mag Stedels hat der heut 60-jährige auch viele persönliche Beziehungen in Pflez angeknüpft, so daß auch wir im Kreise der Gratulanten nicht fehlen wollen.

## Schiller zum Gedächtnis.

25 Jahre sind vergangen, als im damaligen Staatsgymnasium der 100. Todestag Friedrich von Schiller gefeiert wurde. Auch damals umrahmte die Feier die Vertonung der „Glocke“ von Romberg. Chor und Solisten stellten der Gesangverein Pflez. Nach 25 Jahren, nach der Fülle der tiefen schneidenden und unwalzenden Begebenheiten müssen wir mit tiefer Befriedigung auf die Schillerfeier des vergangenen Sonntags zurücksehen. Allen Stürmen zum Trotz, hat sich unser Lebenswille behauptet, der Gedanke, unsere Kulturgüter zu pflügen, vertieft. Dafür gab es keinen deutlicheren Beweis als die sonntägliche Feier zum Gedenken des 125-jährigen Todestages Friedrich von Schiller.

Studienrat Muschol von der Privaten höh. Knaben- und Mädchenschule in Pflez, entwarf in längeren Ausführungen das Lebensbild des Nationaldichters. Aus dem harten Zwange der Erziehung in der Militärakademie erwachte in dem jungen Schiller der Drang zur Freiheit, die die Jugend zur damaligen Zeit so begeistert hinriß. Der Vortrag endete mit einer Interpretation der „Glocke“. Das Publikum dankte mit reichem Beifall.

Es folgte die Rombergische „Glocke“. Als Solisten haben mitgewirkt Frau Bathelt-Bielitz, Sopran; Willy Art-Gleiwitz, Tenor und Alfred König-Kattowitz, Bariton. Das Orchester war mit Mitgliedern des Rybnitzer Musikvereins besetzt, die Chöre befruchtete der Pflezer Gesangverein. Für die musikalische Leitung zeichnete Julius Meißner verantwortlich. Wir sind dem jungen Dirigenten dafür dankbar, daß er die Schwierigkeiten, die bei der Aufführung eines solchen Werkes in einer kleinen Stadt wie Pflez, zu überwinden sind, bewältigt hat. Einen Maßstab oder eine Kritik an der Aufführung zu üben, sollte man eben deswegen vorsichtig sein. Das Publikum war befriedigt und zeigte auch nicht mit dem Beifall. Gefallen haben allgemein Frau Bathelt und Willy Art. Alfred König hatte offensichtlich seinen schlechten Tag, denn wir kennen ihn von anderen Gelegenheiten besser. Den Pflezer Gesangverein, der so viele magere Jahre hat durchmachen müssen, kann man zu dem Aufstakt nur gratulieren. Wenn sich der Dirigent auch zu einer Korrektur der Fassade entschließen wollte, wird das Bild noch abgerundeter sein. Glück auf für die Zukunft. Wir hoffen der Pflezer Gesangverein wird uns bald einmal wieder etwas hören lassen. Es soll nicht wieder ein Werk wie die „Glocke“ sein. In der Beschränkung reißt der Meister. Die Bilanz der Veranstaltung ist: es weht ein frischer Wind in unserem musikalischen Leben. Der Pflezer Gesangverein möge sich seinen Dirigenten nur recht warm halten.

## Berkehrskartenerneuerung.

Im Monat Juni haben alle Verkehrskarteninhaber mit dem Anfangsbuchstaben K ihre Anträge auf Erneuerung einzureichen.

## Nachrichten der katholischen Kirchengemeinde Pflez.

Donnerstag, den 29. (Christi Himmelfahrt), 6 1/2 Uhr, stille hl. Messe, 7 1/2 Uhr, poln. Amt mit Segen und poln. Predigt, 9 Uhr, deutsche Predigt und Amt mit Segen für die Kommunionkinder, 10 1/2 Uhr, polnische Predigt und Amt mit Segen. Sonntag, den 1. Juni, um 6 1/2 Uhr, stille hl. Messe, 7 1/2 Uhr, polnische Amt mit Segen, 9 Uhr, deutsche Predigt und Amt mit Segen zur Dankagung für eine Familie aus der Stadt, 10 1/2 Uhr, polnische Predigt und Amt mit Segen.

## Flieger über Pflez.

Anläßlich der Flugwoche überflog am vergangenen Sonntag in den Nachmittagsstunden ein Fliegergeschwader von 18 Maschinen die in Gruppen zu Dreien gestaffelt waren, die Stadt Pflez in der Richtung Bielitz-Biala.

## Besidenverein Pflez.

Die zweite diesjährige Vereinswanderung findet am Donnerstag, den 29. Mai dem Himmelfahrtstage statt. Abfahrt von Pflez 5 1/2 Uhr mit dem Besidenfonderzug bis nach Station Wengiersta Gorka. Von dort Aufstieg auf die Magoria und Rammpwanderung nach der Barania. Die Barania hat als Centralpunkt in den Ostbesiden die herrlichste Aussicht auf diese, die Tatra und die Gatra. Abstieg ins malerische Schwarze Weichsel-Tal. Die Rückfahrt wird von Station Weichsel angebreitet. Da das abseits der Route gelegene Schloßhaus auf der Barania voraussichtlich nicht berührt wird, empfiehlt es sich Tagesproviant mitzunehmen.

## Gesangverein Pflez.

Die aktiven wie inaktiven Mitglieder des Gesangvereins werden nochmals auf die am Dienstag, den 27. d. Mts., abends 8 Uhr, im Pflezer Hof stattfindende Generalversammlung des Gesangvereins aufmerksam gemacht.

## Bezirksstgung der katholischen Gesellenvereine Bielitz, Biala, Pflez und Teschen.

Am Sonntag, den 25. d. Mts., fand in Polnisch-Teschchen eine Bezirksstgung der katholischen Gesellenvereine statt, an der eine Delegation des hiesigen Vereins teilgenommen hat. Die auswärtigen Delegierten wurden um 9 1/2 Uhr am Bahnhof in Teschen empfangen. Um 10 Uhr begann die Tagung im Vereinssaal. Der Bezirkssejor und der Bezirksvorsitzende begrüßten die Ehrgenossen. Der Senior des Teschener Vereins bewillkommte die Delegierten als Gäste des Lokalvereins. Im Anschluß an die Begrüßungsworte fand eine Trauerkundgebung für den verstorbenen Oberhirten der schlesischen Diözese, Bischof Dr. Wisniewski, statt. Im Verfolg der Tagesordnung wurde das letzte Sitzungsprotokoll von der letzten Bezirksstgung in Pflez vorlesen. Hierauf hielt Gemeinderat Biala einen Vortrag über die staatsbürgerlichen Aufgaben und den Anteil der Vereine an ihnen. Der Vortrag erweckte reges Interesse. In seinen Dankesworten sagte der Vorsitzende, daß die Ausführungen des

# Dank und Anerkennung für den Deutschen Generalkonsul

Schöner Verlauf des Gartenfestes — Zahlreiche Beteiligung — Herrn von Grünau Dank

Anläßlich der 5-jährigen Amtstätigkeit des deutschen Generalkonsuls, Freiherr von Grünau, in Kattowitz, hatte die Reichsdeutsche Kolonie in Emanuelsgen im Zünftlichen Gasthaus am Sonnabend nachmittags ein Gartenfest veranstaltet, welches man als wohl gelungen bezeichnen kann. Viele bekannte Persönlichkeiten aus reichsdeutschen Kreisen, sowie aus den Kreisen der Minderheit, der Industrie, Aerzte, Presse usw., waren erschienen, um daran teilzunehmen.

Das Programm des Festes war geschmackvoll zusammengestellt. Die Kapelle der Cleophasgrube konzertierte, der Meistersche Gesangverein, sowie die Sängergemeinschaft brachten verschiedene schöne Chöre der Volks- und Kunstlieder, während die Dulawstische Musikturnschule tänzerische und turnerische Vorführungen zeigte.

Im Namen der Reichsdeutschen Kolonie sprach Dr. Reichel dem deutschen Generalkonsul das vollste Vertrauen und stete Anerkennung seiner Arbeit aus, und die Hoffnung, daß Freiherr von Grünau noch viele Jahre hier zum Wohle der Reichsdeutschen wirken möge. Auch Senator Dr. Pant hielt eine kurze Begrüßungsrede. Prof. Dr. Lubrich feierte den deutschen Generalkonsul als funktionsfähigen Förderer, besonders des Gesanges, der ja gerade in unserer Heimat ein Völkerverbindemittel darstellt. Darauf erhob sich brausend der „Deutsche Sängergesang“.

Baron Grünau antwortete in längeren Ausführungen auf alle Ansprachen mit Dank für das uneingeschränkte Vertrauen, das ihm von allen Seiten entgegengebracht wurde. Er dankte vor allem auch dem Festausschuß, Generaldirektor

Pistorius, Bankdirektor Caspar, Dr. Reichel und Prof. Lubrich, und betonte, daß er sich als Süddeutscher in den fünf Jahren so in die eigentümlichen oberschlesischen Probleme eingelebt habe, daß er sich heute mit dem Oberschlesier aufs engste verbunden fühle. Die treue Liebe des Oberschlesiers zu seiner Heimat, die Anhänglichkeit der Deutschen an ihr Volkstum habe ihn immer aufs neue stark beeindruckt, und er empfinde selbst aus dieser Liebe und Treue die beste Kraft, um nach bestem Wissen und Gewissen seine Pflichten gegen Volk und Vaterland zu erfüllen. Er gab den Dank, der ihm in so reichem Maße ausgesprochen wurde, an seine treuen Mitarbeiter weiter und rief der Reichsdeutschen Kolonie und den Gästen aus der deutschen Minderheit ein herzliches, hundertjähriges Wiederhallendes „Glück auf!“ zu.

Der Abend hielt dann noch die Teilnehmer des Festes zu Geselligkeit und Tanz viele Stunden beisammen, so daß das Fest einer recht harmonischen Ausklang nahm.

Man kann nur sagen, daß die Beweise der Anerkennung und des Vertrauens für den deutschen Generalkonsul ein sichtbares Zeichen dafür sind, daß Herr von Grünau durch seine verständige und umsichtige Arbeit in allen Kreisen der Bevölkerung beliebt ist und geehrt wird. Mit der Reichsdeutschen Kolonie aber kann man nur dem Wünsche Ausdruck geben, daß der deutsche Generalkonsul noch recht lange auf seinem Posten erhalten bleiben möge, zumal nicht unbekannt ist, daß es sein vornehmstes Bestreben ist, der deutsch-polnischen Verständigung durch seine Tätigkeit zu dienen. Eine Aufgabe, die zu erfüllen, alle Deutschen bemüht sind!

Kedners wertvolle Fingerzeige für die Arbeit der Zukunft bieten. In Fortsetzung der Tagesordnung wurden die vierteljährlichen Tätigkeitsberichte der einzelnen Vereine erstattet. Ferner wurde die Abhaltung eines Gesellschaftstages in der Zeit vom 15. bis 17. August d. Js. in Verbindung mit der Bezirksstgung in Biala beschlossen. Das Programm ist folgendermaßen gedacht: am 15. August gemeinsamer Gottesdienst, dann Besprechung mit Vortrag und Abhaltung der Vorstandstgung, am 16. August gemeinsamer Ausflug in die Berge, am 17. August, vormittags, Gottesdienst, dann Abhaltung der Bezirksstgung, nachmittags Gartenfest in Biala. Zum Schluß kamen noch interne Verbandsangelegenheiten und eingelassene Anträge zur Besprechung und Erledigung. Um 1 Uhr wurde die Tagung geschlossen und ein gemeinsames Mittagessen im Grand-Hotel eingenommen. Am Nachmittag wurde ein Ausflug bis an das dritte Wehr der Ossa veranstaltet, und in einem Ausflugslokal eingelehrt. Um 7 Uhr abends traten die auswärtigen Delegierten der Heimfahrt an, von der sie hoch befriedigt heimkamen. — Nachzutragen ist noch, daß ein Treffen mit dem Bruderverein in Tschelisch-Teschchen geplant war, aber abgelehrt werden mußte, da man dem Pflezer Verein den Grenzübertritt, um den sich die Vereine in Bielitz-Biala und Teschen bemüht hatten, versagt hat.

## Einbruch.

In der Nacht vom Freitag zum Sonnabend voriger Woche haben Einbrecher die Fensterscheibe der Kreiskommunalkasse eingedrückt und sind ins Innere eingedrungen. Da sie aber keinerlei Werkzeuge bei sich hatten, war der Einbruch für sie nicht lohnend. Der Polizei ist es bereits gelungen, die Einbrecher festzustellen und dingfest zu machen.

## Nus der Wojewodschaft Schlesien

### Die Staatseinnahmen werden kleiner

Wie fühlbar sich die wirtschaftliche Krise des Landes trotz der geradezu ungeheuerlichen Steuerstrafe auf das gesamte Staatsleben auswirkt, zeigt recht deutlich eine Zusammenstellung der Staatseinnahmen aus den öffentlichen Steuern und von den Monopolen im Monat April, welcher Monat der erste im Budgetjahr 1930/31 ist. In diesem Monat betragen die Gesamteinnahmen nur 194 Millionen Zloty, während im März noch 218,2 Millionen eingeflossen sind. Der Monat April hat also 24,2 Millionen Zloty weniger eingebracht als der März. Im Vergleich zu den Einnahmen im April 1929 ist ein Rückgang der Einnahmen von 25,9 Millionen zu verzeichnen. Mit Ausnahme der direkten ordentlichen Steuern sind die Einnahmen aus allen Steuergruppen zurückgegangen. Bedeutend vermindert haben sich die Einnahmen von den Zöllen, den Stempelsteuern und den Staatsmonopolen. Die Monopole lieferten im April nur 66 Millionen Zloty Reingewinn, während die Reineinnahme im März noch 83,7 Millionen betrug; die Reineinnahme hat sich also um 17,7 Millionen verringert. Eine Erhöhung der Einnahmen weist lediglich die Einkommensteuer auf, und zwar von 19,8 Millionen im März auf 34,8 Millionen im April. Diese Mehreinnahme ist jedoch darauf zurückzuführen, daß in der Zeit vom 15. April bis 15. Mai die erste Rate der Umsatzsteuer und die Hälfte der Einkommensteuer für 1929 fällig gewesen ist. Dagegen sind die Einnahmen von der Industriezsteuer um fast 25 Prozent zurückgegangen, und zwar von 20 Millionen auf 15,5 Millionen.

Die Staatseinnahmen bilden seit jeher das Barometer im Staatsleben. Aus der obigen Aufstellung ist also ersichtlich, daß das Barometer bei uns stark zu sinken beginnt. Ein Sinken des Barometers wiederum läßt auf schlechtes Wetter, in diesem Falle also auf schlechte Zeiten schließen. Nicht umsonst hat Witos gesagt: Heute ist es schlecht, aber es wird noch schlechter werden!...

## Die polnische Regierung und der Schlesische Sejm

Es steht heute bereits fest, daß die heutige Sitzung des Schlesischen Sejms von dem Wojewoden Dr. Grazynski eröffnet wird. Den ersten Schlesischen Sejm hat der damalige Ministerpräsident Nowak eröffnet, der sich persönlich nach Kattowitz bemüht hat. Der jetzige Ministerpräsident Walsky Slawek hat für das schlesische Volk keine Zeit übrig, auch sind alle seine Minister so stark beschäftigt, daß sie zur Sejmöffnung nach Schlesien nicht kommen können. Jedenfalls empfindet das schlesische Volk diese Zurücksetzung sehr, aber es läßt sich dagegen nichts machen.

Nicht nur, daß kein Regierungsvertreter zur Sejmöffnung nach Kattowitz kommen wird, aber die Regierung hat es für überflüssig gehalten, dem Schlesischen Sejm ein warmes Wort zu widmen. In dem Einberufungsdekret wurde nur den gesetzlichen Vorschriften Rechnung getragen. Das Dekret lautet: „Auf Grund des Artikels 21 des Verfassungsgesetzes vom 15. Juni 1920, in welchem das Organische Statut für Schlesien verankert wurde (Dz. U. R. P. Nr. 73, Pos. 497), berufe ich den Schlesischen Sejm nach der Stadt Kattowitz für den 27. Mai 1930 ein. Warschau, den 20. Mai 1930. Staatspräsident Ignacy Moscicki, Ministerpräsident W. Slawek.“ Wahrscheinlich hat man auch keine Zeit gehabt, dem schlesischen Parlament einige Worte zu widmen und erfüllte nur die im Gesetz vorgeschriebene formale Pflicht. Mehr sind wir hier in Oberschlesien wahrscheinlich nicht wert. Gätten wir eine Enaciamehrheit gewählt, dann hätte uns vielleicht der Herr Ministerpräsident Slawek mit seinem Besuch beehrt, so aber müssen wir uns mit dem Herrn Wojewoden begnügen.

Wir würden uns schon mit der Brüstung abfinden, wenn man uns nur mit den finanziellen Lasten verschonen wollte. Aber das wird uns auch nicht erspart. Wir müssen zahlen, daß wir schwarz werden und trotz alledem sind wir in Warschau nicht besonders angezogen. Aufgabe des Schlesischen Sejms wird es sein, darauf zu achten, daß wir nicht mehr zahlen müssen, als es notwendig ist.

## Ort, wo die Abgeordneten beraten

In dem neuen Wojewodschaftsgebäude befindet sich der Sitzungssaal des Schlesischen Sejms. Das Innere des Saales ist zu einem Halbkreis geformt. In der Mitte befinden sich die Plätze für den Sejmarschall, die Bizemarschälle und das Sejmbüro, zu beiden Seiten wiederum Plätze für die Vertreter des Wojewodschaftsamtes und zwar für den Sejm, den Wojewoden, die Abteilungsvorstände, den Präses der staatlichen Kontrollkammer usw. Ferner sind 82 Plätze für die Abgeordneten vorgesehen, die jedoch auf Grund der schlesischen Wahlordnung nur von 48 Abgeordneten besetzt werden. Die offene Galerie hat eine Loge, welche für die in Kattowitz stationierten Auslandsvertreter bestimmt ist. Ferner ist eine Presseloge sowie ein Zuhörerraum mit 120 Sitzplätzen und ebensoviel Stehplätzen vorgesehen. Im Innern des Saales befinden sich Büsten vorstorbener schlesischer Führer, u. a. des Karl Miarka, Paul Stellmach, Julius Wigon und des Prälaten Josef Londzin. Hinter dem Sitz des Sejmarschalls befindet sich ein Kilmteppich von großem Ausmaß. Auf diesem befinden sich das Staatliche und die staatlichen schlesischen Wappen. Der Saal hat Deckenbeleuchtung. Neben dem Sitzungssaal befinden sich die Klubzimmer der Abgeordneten und die Sitzungszimmer für die Sejmkommissionen und das Sejmbüfett.

## Die Mission des Leutnants Kintofka

Der Krakauer „Blagierek“ bringt heute eine Meldung, daß der Ministerpräsident Slawek seinen persönlichen Sekretär, den Leutnant Kintofka, zum Staatspräsidenten nach Cichanowa geschickt hat, wo sich gegenwärtig der Staatspräsident aufhält. Die Mission des Leutnants Kintofka steht im Zusammenhang mit der Eröffnung der ersten Sitzung des Schlesischen Sejms bezw. mit der Wahl des Sejmpräsidenten. Wer weiß, was die Warschauer Regierung mit dem Schlesischen Sejm plant. Vielleicht wird er auch vertagt, so wie der Warschauer Sejm. Vielleicht... aber warten wir lieber ab.

## Rückkehr weiterer Ferienkinder

Nach einer Mitteilung des Roten Kreuzes kehren am Mittwoch, den 4. Juni weitere Kinder aus den Ortschaften Koszbin, Nowy-Wyntom, Hohenloehütte, Ruba, Siemianowiz von der Erholungsstätte Bilgramsdorf zurück. Die Eltern bzw. Erziehungsberechtigten werden ersucht, ihre Kinder an dem fraglichen Tage, nachmittags 3 Uhr, am Kattowitzer Bahnhof, 3. Klasse, abzuholen.

## Nur 1 Radioapparat auf 133 Einwohner

Nach der Statistik zählt Polen 226 000 registrierte Radioapparate. Zieht man in Betracht, daß Polen 30 Millionen Einwohner zählt, so entfällt auf 133 Einwohner ein Radioapparat. Diese Zahl ist verschwindend klein, wenn wir andere Länder mit Polen vergleichen, so kommt beispielsweise in Schweden auf nur 4 Einwohner ein Radioapparat.

### Tätigkeitsbericht der Volks- und Milchküchen

Insgesamt 44 329 Mittagsportionen wurden im Berichtsmonat April durch die Volksküchen, innerhalb des Landkreises Kattowich, an 998 Arbeitslose verabfolgt. Die Unterhaltungskosten betrugen 8302,84 Zloty, welche bis auf einen Restbetrag von 66,14 Zloty gedeckt werden konnten. Die Mittagsportionen gelangten kostenlos oder gegen eines kleinen Entgelt von 10 bis 20 Groschen zur Verteilung. — In dem gleichen Monat wurden an 106 Mütter und 635 Kinder durch die Milchküchen im Landkreis Kattowich insgesamt 17 161 Milchportionen kostenlos verabfolgt. Die Unkosten trugen zusammen 4779,33 Zloty. Die Summe wurde gedeckt aus eigenen Mitteln, aus anderen Mitteln und Spenden, sowie einer Beihilfe aus dem Woiwodschaftsfonds in Höhe von 154,30 Zloty. Der Restbetrag von 621,45 Zloty wird im nächsten Berichtsmonat einen Ausgleich erfahren.

### Wer wird sie finden?

Der Bergarbeiter Gottino Pompejo in Nikolai, Pleßerstraße 8, hat seine gesamten Arbeitspapiere verloren. Der ehrliche Finder wird gebeten, diese an die Adresse des Verlierers selbst oder an die Geschäftsstelle des Verbandes der Bergbauindustriearbeiter in Königshütte (Krolewska Guta), ul. 3-go Maja 6 (Volkshaus) abgeben zu wollen. Die entstandenen Postkosten werden zurückerstattet.

### Kattowich und Umgebung

#### Neue Protestkundgebung der Erwerbslosen.

Unzufriedenheit über das Ergebnis der Hilfsaktion.

Die Protestkundgebungen der Arbeitslosen häufen sich. Am Sonnabend rückte ein weiterer Zug Beschäftigungsloser, die aus dem Distrikt II kamen, vor dem Gebäude der Woiwodschaft in Kattowich an. Man demonstrierte, weil die eingeleitete Hilfsaktion für die Erwerbslosen ein so klägliches Ergebnis zeigte. Polizeimannschaften traten auch diesmal sofort in Aktion, welche die Demonstranten auseinandertrieben.

**Filmbrand in einem Kino.** Auf der ulica Poprzeczna, und zwar im Kino „Apollo“, brach während der Vorführung ein Filmbrand aus. Der Operateur Herbert Otto wurde hierbei erheblich am Körper und an den Händen verletzt. Es erfolgte seine Ueberführung in das städtische Spital. Etwa 300 Zuschauer befanden sich in der fraglichen Zeit im Kino, ohne jedoch den Brand bemerkt zu haben. Auf Veranlassung der Kinodirektion wurde die Vorführung abgebrochen. Die Besucher begaben sich daraufhin aus dem Saal.

**Zur Verschönerung des Straßenbildes.** Im Auftrage des Schlesienschen Woiwodschaftsamt wird durch städtische Arbeiter der gegenüber dem neuen Woiwodschaftsgebäude auf der ulica Jagiellońska liegende Platz in eine Parkanlage umgearbeitet. Dorthin werden u. a. Bänke zur Aufstellung gelangen, so daß die Anlage als Erholungsstätte dienen wird. Mit den Arbeiten ist bereits vor einigen Tagen begonnen worden. Gleichzeitig wird auf dem Gelände ein neuer Straßenabschnitt erbaut, welcher die ulica Dombrowskiego und die ulica Francuska verbinden wird.

**Zaluzje.** (Der Dieb auf dem Abblassefest.) Eine silberne Jubiläumssuhr, und zwar handelt es sich um eine Jubiläumssuhr der Grubenverwaltung „Vorzig“, wurde auf dem Abblassefest dem Josef Papiur aus Bismarckhütte gestohlen. Nach dem Taschendieb wird gefahndet.

### Königshütte und Umgebung

**Ein Wahlprotest.** Wie der Vorsitzende der Hauptwahlkommission des dritten Wahlkreises bekannt macht, hat der Sejm-ehgeordnete Pawel Kempa gegen die Wahlen des Schlesienschen Sejms, in der Gemeinde Sucha Góra, Kreis Tarnowich, Protest erhoben. Der eingereichte Protest wird zur öffentlichen Einsichtnahme in der Hauptwahlkommission in Königshütte in der Zeit vom 26. Mai bis zum 4. Juni d. Js. in der Zeit von 10 bis 13 Uhr, ausgelegt. Einsprüche können bis zum 4. Juni, einschließlich, eingebracht werden.

Verantwortlicher Redakteur: Reinhard Mai in Kattowich. Druck u. Verlag: „Vita“, nakład drukarski, Sp. z ogr. o.s.p. Katowice, Kościuszki 29.

# Düsseldorfer Mörder verhaftet

Ein neuer Ueberfall — Der Mörder geständig — Wiedererkannt — War er es in allen Fällen?

## Wie Kürten verhaftet wurde

Düsseldorf. Der Düsseldorfer Kriminalpolizei ist es Sonnabend, 15 Uhr, gelungen, den am 26. Mai 1883 in Mülheim am Rhein geborenen Arbeiter Peter Kürten als den mutmaßlichen Düsseldorfer Massenmörder festzunehmen. Die Verhaftung geschah so überraschend, daß Kürten ohne weiteres eine vor kurzem ausgeführte Vergewaltigung zugab und im weiteren Verlauf der Vernehmung gestand, auch die im letzten Jahre in Düsseldorf vorgenommenen Morde ausgeführt zu haben. Die Kriminalpolizei ist mit der Nachprüfung seiner Angaben beschäftigt.

Ueber die Verhaftung und die Verdachtsgründe gegen Kürten wird weiter mitgeteilt:

Eine Hausangestellte hatte in einem Brief an ihre Freundin mitgeteilt, daß sie am 14. Mai abends einem Mann in die Hände gefallen sei, und daß ihr etwas ganz Furchtvolles passiert sei, wobei sie fast ums Leben gekommen wäre. Dieser Brief ist durch irrtümliche Adressierung in falsche Hände gekommen und wurde der Polizei übergeben. Es gelang, die nicht näher bezeichnete Adresse der Brieffreiberin zu ermitteln. Ihre Vernehmung ergab, daß sie in den späten Abendstunden des 14. Mai eine Verabredung mit ihrer Freundin verpaßt hatte, daß sie dann auf dem Wege in ein Mädchenheim von einem jungen Mann angesprochen worden ist, der ihr versprach, sie in das Heim zu führen. Dieser junge Mann führte sie bis in den Volksgarten. Als sie sich weigerte, mit ihm in die Anlagen zu gehen, trat plötzlich ein anderer Mann auf das Paar zu, der sehr energisch auftrat und den jungen Mann zur Rede stellte, weil er den Versuch gemacht habe, das Mädchen in den Volksgarten zu führen. Dadurch gelang es ihm, das Vertrauen des Mädchens zu erlangen. Als dieses ihm sagte, daß es für die Nacht noch keine Unterkunft habe, bot er ihr eine eigene Schlafgelegenheit in seiner Wohnung an. In der Wohnung angekommen, hatte das Mädchen aber Bedenken und bestand darauf, in das Mädchenheim geführt zu werden. Der Unbekannte übernahm die Führung und brachte sie in den Grafenberger Wald. Die Bedenken des Mädchens, in den Wald zu gehen, zerstreute er durch die Bemerkung, daß man in wenigen Minuten am Ziel sei. Als sie dann doch nicht weiter mitgehen wollte, ergriff er sie am Hals, würgte und vergewaltigte sie. Er entfernte sich dann eilig.

Düsseldorf. Wie zu der Verhaftung des Rauschers Peter Kürten ergänzend zu berichten ist, wohnte der Verhaftete mit seiner Frau in der Mettmannerstraße im Stadtteil Hlzingern, an dessen Grenze auch verschiedene Mordtaten und Ueberfälle verübt worden sind, in einem Mansardenzimmer. Kürten war früher bei den Schieß-Defries-Verken als Maurer beschäftigt, aber seit einem Vierteljahr arbeitslos. Seine Frau, die als außerordentlich fleißig geschätzt wird, verdient den Hauptteil des Lebensunterhalts in einem Lokal, in dem sie bis in die späten Nachstunden beschäftigt war. Kürten hat sein Tun so geschickt zu verheimlichen gewußt, daß keiner der Hausbewohner auf den Gedanken gekommen wäre, in dem sonst sehr ruhigen, zurückhaltenden Mann den Düsseldorfer Massenmörder vor sich zu haben. Erst das kürzlich im Grafenberger Wald an einer Hausangestellten ausgeführte Sittlichkeitsverbrechen, von dem die Polizei nur zufällig erfuhr, lenkte die Aufmerksamkeit auf den nunmehr Verhafteten. Die Art des Ueberfalls ließ sofort den Verdacht aufkommen, daß der Täter sehr wohl mit den übrigen Mordtaten und Verbrechen in Verbindung gebracht werden könne. Die Ermittlungen der Kriminalpolizei ergaben dann bald, daß es sich bei dem Täter nur um den Arbeiter Peter Kürten handeln könne. Inzwischen muß Kürten aber, nachdem er auch Auseinandersetzungen mit seiner Frau gehabt hatte, unsicher geworden sein oder gemerkt haben, daß man ihn beobachtet. Jedenfalls kehrte er am Freitag nicht mehr in seine Wohnung zurück. Inzwischen hatte er sich in einem anderen Stadtteil ein Zimmer gemietet. Die Kriminalbeamten warteten aber auch hier vergebens. Endlich erhielt die Polizei Kenntnis davon, daß sich Kürten am Sonnabend nachmittag am Rathausplatz mit seiner Frau verabredet habe. Hier griff die Polizei zu, festigte sofort den Verhafteten, der so überrascht war, daß er keinen Widerstand leistete und abgeführt werden konnte. Während der Nachmittags- und Abendstunden wurde Kürten vernommen und an einige Modistellen geführt, um seine Angaben nachzuprüfen. Die Tatsache, daß die im August Ueberfallene und als einzige der Ueberfallenen eine genaue Personalbeschreibung des Täters geben konnte, ihn mit aller Bestimmtheit als den Täter wiedererkannte, festigte die Gewißheit, in Kürten den Massenmörder gefaßt zu haben.

## Was der Rundfunk bringt.

### Kattowich — Welle 408,7

Mittwoch, 12,05: Mittagkonzert. 16,15: Kinderstunde. 17,45: Volkstümliches Konzert. 19,05: Vorträge. 20,30: Abendkonzert. 21,10: Literarische Stunde. 21,25: Suitenkonzert. 22,25: Tanzmusik. 23: Klavier in französischer Sprache.

Donnerstag, 10,15: Morgenfeier. 12,10: Symphoniekonzert. 16: Vorträge. 17,30: Nachmittagskonzert. 19,05: Vorträge. 20,30: Abendkonzert. 21,30: Literarische Stunde. 22,25: Abendkonzert.

### Warschau — Welle 1411,8

Mittwoch, 12,10: Mittagkonzert. 15,20: Vorträge. 16,45: Schallplatten. 17,15: Vorträge. 17,45: Volkstümliches Konzert. 19,10: Vorträge. 20,30: Unterhaltungskonzert. 21,10: Literarische Stunde. 21,25: Suitenkonzert. 23: Tanzmusik.

Donnerstag, 10,15: Uebertragung des Gottesdienstes. 12,10: Mittagkonzert. 14,20: Vorträge. 16,20: Schallplatten. 17,30: Orchesterkonzert. 19,15: Vorträge. 20,30: Volkstümliches Konzert. 23: Tanzmusik.

### Gleiwitz Welle 253.

Allgemeine Tageseinteilung. 11,15: (Nur Wochentags) Wetterbericht, Wasserstände der Oder und Tagesnachrichten. 12,20—12,55: Konzert für Versuche und für die Funkindustrie auf Schallplatten. \*) 12,55 bis 13,06: Neuener Zeitzeichen. 13,06: (nur Sonntags) Mittagsberichte. 13,30: Zeitanzeige, Wetterbericht, Wirtschafts- und Tagesnach-

richten. 13,45—14,35: Konzert für Versuche und für die Funkindustrie auf Schallplatten und Funkwerbung. \*) 15,20—15,35: Erster landwirtschaftlicher Preisbericht und Pressenachrichten (außer Sonntags). 17,00: Zweiter landwirtschaftlicher Preisbericht (außer Sonntags und Sonntags). 19,20: Wetterbericht. 22,00: Zeitanzeige, Wetterbericht, neueste Pressenachrichten, Funkwerbung \*) und Sportfunk. 22,30—24,00: Tanzmusik (ein- bis zweimal in der Woche).

\*) Außerhalb des Programms der Schlesienschen Funkstunde A-G.

Mittwoch, 28. Mai: 15,30: Aus Gleiwitz: Eröffnungsfeier des „Carl Legien-Heimes“. 16,30: Aus dem Kaffee „Goldene Krone“, Breslau: Unterhaltungsmusik. 17,30: Elternstunde. 18,10: Stunde der Musik. 18,35: Aus Gleiwitz: Oberschlesischer Verkehrsverband. 19: Wettervorhersage für den nächsten Tag. 19: Abendmusik (Schallplatten). 19,25: Wiederholung der Wettervorhersage. 19,30: Uebertragung aus Berlin: Max Reinhardt spricht. 20: Aus der Philharmonie Berlin: Arturo Toscanini. 22: Die Abendberichte.

Donnerstag, 29. Mai: 7,30: Frühkonzert (Schallplatten). 8,45: Uebertragung des Glockengeläuts der Christuskirche. 9: Morgenkonzert. 11: Katholische Morgenfeier. 12: Aus Gleiwitz: Mittagkonzert. 14: Die Mittagsberichte. 14,10: Gereimtes Ungereimtes. 14,30: Naturkunde. 14,50: Stunde des Landwirts. 15,10: Stunde mit Büchern. 15,40: Für die Daheimgebliebenen. 17,15: Frühling auf dem Lande. 17,40: Blick in die Zeit. 18,10: Wettervorhersage für den nächsten Tag. 18,10: Fremde Welt... 19: ... Und die Heimat. 19,30: Aus Gleiwitz: Rund um DS. 19,55: Wiederholung der Wettervorhersage. 20: Militärkonzert. 22,10: Die Abendberichte. 22,30—24: Aus Gleiwitz: Unterhaltungs- und Tanzmusik.

## Wynajęcie spichrzów miejsk.

Spichrze miejskie, znajdujące się nad Strażnicą Pożarną są od zaraz do wynajęcia.

Oferty należy złożyć w zamkniętych kopertach do piątku, dnia 6-go czerwca 1930 r. do godz. 12-tej w ratuszu, pokój nr. 3.

Oferty można złożyć na całe spichrze lub też na pojedyncze piętra.

Magistrat zastrzega sobie wolną rękę co do przyjęcia ofert.

Pszczyna, dnia 26-go maja 1930 r.

Magistrat

(—) Pigna, burmistrz.

Unserer geehrten Kundschaft empfehlen wir die

## Neuesten Gesellschaftsspiele für Kinder

Bonzos Glanznummer  
Die kühnen Ozeanflieger  
Fußball-Kinderpost usw.

„Anzeiger für den Kreis Pleß“

## Anzeigen jeder Art

haben im

„Anzeiger für den Kreis Pleß“

stets den gewünschten Erfolg.

## Sind Sie farbenblind?

Sagen Sie nicht gleich nein! Viele sind farbenblind, ohne es zu wissen. Prüfen Sie mit dem heute erschienenen Heft der „Koralle“, wie weit Sie sich auf Ihre Augen verlassen können! Interessante Dinge hören Sie dabei: z. B. daß Blonde die Welt anders sehen als Brünette, und daß man hofft, durch das Umschlagbild der „Koralle“ neue Fälle von Blaublindheit zu entdecken, die von der Wissenschaft sehr begehrt sind. — Ein anderer großer Bilderartikel im gleichen „Koralle“-Heft führt Sie in den Operationssaal. Sie sehen genau, wie es bei einer Operation zugeht. Aufnahmen von großer Klarheit zeigen jeden Handgriff eines berühmten Chirurgen bei einer Magenoperation. — Was wissen Sie von Ihrem Radioapparat? Lesen Sie heute in der „Koralle“ eine

wirklich verständliche Erklärung für das Wunder „Rundfunk“!

Aus dem übrigen Inhalt des Hefts: Das Nervensystem der Städte / Liebeszauber der Schmetterlinge / Straußestecken — eine Kunst / Das Auge ist die beste Kamera / Kurven der Wachheit u. v. a. Kaufen Sie die

# Koralle

Zu haben bei:

Anzeiger für den Kreis Pleß

Soeben erschienen:

## Modenschau

Juni 1930 Nr. 210 Zl. 2.00

mit über 140 neuen Modellen und Schnittmusterbogen

Anzeiger für den Kreis Pleß

## Den Deutschen Rundfunk

unentbehrlich für Radiohörer

können Sie bei uns abonnieren und auch einzeln kaufen

„Anzeiger für den Kreis Pleß“

Das Blatt der handarbeitenden Frau

Beyers Monatsblatt für

## Handarbeit u. Wasche

Mit vielen Beilagen

VERLAG OTTO BEYER, LEIPZIG

Anzeiger für den Kreis Pleß